

# Equibutz

Un projet de Equiclic asbl, CIGR Syrdall et Initiativ Liewensufank



## Le projet

Grâce à la générosité de nombreuses familles, EquiButz reçoit des poussettes, landaus et des sacs de couchage en don. Cela nous permet de les offrir à tous ceux qui ont des difficultés pour s'acheter du matériel neuf ou d'occasion. Tout le matériel est vérifié, réparé et nettoyé afin qu'ils puissent reprendre du service. EquiButz s'occupe donc d'une part de la collecte et du transport, d'autre part d'un service de mise à disposition gratuite et de la livraison aux organismes qui travaillent avec le public visé, c-à-d les bénéficiaires de l'aide sociale et les demandeurs de protection international.

## Endroits de collecte

Vous pouvez remettre vos poussettes, coques bébé, sacs de couchages à

Initiativ Liewensufank  
20, rue de Contern  
L-5955 Itzig  
Tél : +352 36 05 97  
[info@liewensufank.lu](mailto:info@liewensufank.lu)  
[www.liewensufank.lu](http://www.liewensufank.lu)

CIGR Syrdall  
Zone Industrielle Scheidhof  
L-5280 Sandweiler  
Tél: +352 26 35 04 81  
[www.cigr.lu](http://www.cigr.lu)

equiClic a.s.b.l. - Atelier  
equiVelo  
9 rue Ronnheck  
L-6118 Junglinster  
Tél: +352 621 42 37 25  
[info@equivelo.lu](mailto:info@equivelo.lu)  
[www.equivelo.lu](http://www.equivelo.lu)

[www.equibutz.lu](http://www.equibutz.lu)

# Equibutz

En Projet vun Equiclic asbl, CIGR Syrdall an der Initiativ Liewensufank



## Le projet

Duerch är Generositéit kritt Equibutz Poussetten, Kutschen an Schlofsäck geschenkt. Dat erlaabt ons déi weider ze ginn, un déi Leit déi net d'Méiglechkeet hunn sech neit Material oder Occasiounen ze kafen. D'Material geet kontrolléiert, gefleckt an gebotzt vir dono rëm kenne agesat ze ginn. Equibutz këmmert sech em den Kollekt, den Transport an dorëms dass d'Saachen béi déi verschidden Organismen kommen wou se dann den Beneficiären vun der Sozialhëllef an den Flüchtlingen zur Verfügung gestallt ginn.

## Endroits de collecte

Dir kennt är Poussetten, Baby-Schuelen an Schlofsäck hei of ginn :

Initiativ Liewensufank  
20, rue de Contern  
L-5955 Itzig  
Tél : +352 36 05 97  
[info@liewensufank.lu](mailto:info@liewensufank.lu)  
[www.liewensufank.lu](http://www.liewensufank.lu)

CIGR Syrdall  
Zone Industrielle Scheidhof  
L-5280 Sandweiler  
Tél: +352 26 35 04 81  
[www.cigr.lu](http://www.cigr.lu)

equiClic a.s.b.l. - Atelier  
equiVelo  
9 rue Ronnheck  
L-6118 Junglinster  
Tél: +352 621 42 37 25  
[info@equivelo.lu](mailto:info@equivelo.lu)  
[www.equivelo.lu](http://www.equivelo.lu)

[www.equibutz.lu](http://www.equibutz.lu)